FEUILLE POLITIQUE DU DÉPARTEMENT DE L'ISSEL-SUPÉRIEUR

STAATKUNDIG DAGBLAD VAN HET DEPARTEMENT VAN DEN BOVEN-IJSSEL.

JEUDI, le 14 Mai 1812. (N°. 58.) *DONDERDAG, den 14 Mei 1812.*

INTÉRIEUR.

AMSTERDAM, *le 3 Mai.*

Le 30 avril dernier, est décédé dans l'hospice de cette ville dit l'Oude-Mannenhuis (des Vieillards,) *Jean Legrand*, âgé de 106 ans; il était natif de Lyon, et a conservé jusqu'au dernier moment toutes ses facultés physiques et intellectuelles.

EMDEN, *le 16 Avril.*

Le tribunal de première instance de l'arrondissement d'Emden, département de l'Ems-Oriental, séant à Emden, vient de condamner, le 7 de ce mois, *Brunke Janssen*, fils de *Jean Brunken*, et de *Umke Ubben*, conscrit de la classe de 1810, qui n'a point paru aux appels du 15 et 30 mars 1812, et ses père et mère solidairement à l'amende de cinq-cent francs, déclare ledit prévenu, privé de l'exercice des droits-civils, ordonne qu'il sera conduit dans un dépôt militaire et mis à la disposition du gouvernement pour être soumis à une discipline particulière.

MORLAIX, *le 22 April.*

Un particulier qui a quitté Londres le 16 de ce mois, donne les détails suivant, sur l'authenticité desquels on peut compter:

„ Le commerce est dans un état de stagnation difficile à décrire. Les négocians n'osent pas même faire d'expéditions pour les ports de la Baltique, depuis que la France a manifesté si hautement l'intention de les en exclure. Ce que les journaux de Paris ont dit des forces immenses qui se portent sur l'Oder et sur la Vistule a encore ajouté aux craintes des spéculateurs. La presse n'a jamais été poussée avec autant d'activité qu'en ce moment. On a même dérogé aux priviléges de la Cité, en s'y établissant pendant neuf jours au moyen

BINNENLANDSCHE BERIGTEN.

AMSTERDAM, *den 3 Mei.*

Den 30 April overleed, in het Oude-Mannenhuis alhier, in den hoogen ouderdom van 106 jaren, *Jean Legrand*, hij was geboortig van Lyon; en heeft tot aan zijne laatste oogenblikken alle zijne ligchaams en geestvermogens behouden.

EMDEN, *den 16 April.*

De regtbank ter eerster instantie van het arrondissement van Emden, departement van de Ooster-Eems, te Emden zitting houdende, heeft, den 7den dezer maand, *Brunke Janssen*, zoon van *Jan Brunken* en van *Umke Ubben*, conscrit van de klasse van 1810, welke niet op de appels van 15 en 30 maart 1812 is verschenen, gevonnisd, en zijn vader en moeder verwezen in eene solidair te betalen boete van 500 francs; de regtbank verklaart gezegden beschuldigde van alle burgerlijke regten ontstoken, en gelast, dat hij in een militair depôt zal worden gebragt, en aldaar ter beschikking van het gouvernement worden gesteld, om aan een' bijzondere tucht te zijn onderworpen.

MORLAIX, *den 22 April.*

Een particulier, die Londen den 16 dezer verlaten heeft, deelt de volgende bijzonderheden mede, op wier echtheid men staat kan maken:

„ De Koophandel ondervindt een stilstand, welke moejelijk te beschrijven is. De kooplieden durven zelfs niets naar de havens van de Oostzee afzenden, sedert Frankrijk het stellig voornemen aan den dag gelegd heeft om er hen van uit te sluiten. Het geen de dagbladen van Parijs gezegd hebben van de ontzaggelijke Krijgsmagt die naar den Oder en den Weixel voortrukt, heeft de vrees der speculanten nog vermeerderd. Men heeft nooit zoo sterk geprest als in dit oogenblik. Men heeft zelfs de voorregten van de Citij geschonden, door, gedurende

d'une permission spéciale. On n'avait pas encore eu d'exemple de cette innovation. Les bâtimens charbonniers eux-mêmes ont été soumis à la presse. Sur 400 de ces navires, on a levé 1700 marins. Partout le découragement est à son comble. Dans les provinces de l'intérieur, la fermentation des esprits va toujours croissant. Beaucoup d'anciens partisans de la guerre ont passé du côté des amis de la paix. Tous les propriétaires des mines de charbon, les ouvriers qui les exploitent et les marins qui en transportent le produit, se sont rangés de ce dernier parti, et l'on sait qu'ils forment une masse redoutable. Les chantiers sont remplis de batimens de guerre et de transport que l'on répare. Si l'on en croit des bruits populaires, ils sont destinés à faire une expédition en Amérique.

,, Les fabricans ne cessent de renvoyer leurs ouvriers; une nouvelle cause vient encore augmenter la misère publique. Le droit sur les bois de construction est porté si haut, que l'on cesse de faire construire en Angleterre des navires de commerce, et qu'on a établi des chantiers dans les colonies: c'est ainsi qu'un grand nombre de charpentiers et d'ouvriers employés à la construction des bâtimens se trouvent manquer d'ouvrage.

,, Il y a eu des troubles violens à Buckley-Armes. Plus de 3000 ouvriers se sont assemblés et ont commis toute sorte d'excès. La maison d'un riche particulier a été pillée, et tous les meubles ont été brisés. Les maisons et les factoreries de M.M. *Bently* et compagnie ont considérablement souffert.

,, A Huddersfield, il y a eu une émeute telle qu'on a été obligé d'appeler des troupes de ligne. Les séditieux ont résisté; deux hommes ont été tués, et beaucoup d'autres ont été grièvement blessés.

,, Cette fermentation générale excitait à Londres de très vives inquiétudes."

PARYS, *du* 30 *Avril.*

Dans la commune de Lattarico, village de la Calabre, il existe une femme âgée de 110 ans; elle se nomme *Lorenza Parise*; elle est mère d'un fils de 80 ans qui a un grand nombre d'enfans; elle n'a jamais eu aucune espèce d'infirmité; elle a toujours vécu frugalement et a conservé pendant toute sa vie une grande tranquilité d'esprit; elle se nourrit habituellement de quelques œufs et d'un peu de soupe.

EXTÉRIEUR

ANGLETERRE.

LONDRES, *le* 28 *Avril.*

M. *Maddison*, a adressé un message au Congrès, dans lequel il accuse la Grande-Bretagne d'avoir employé, par le canal de ses ministres, un agent secret pour fomenter des dissentions et nourrir des intrigues avec les gens mal intentionnés, dans le dessein d'organiser la resistance aux lois, et éventuellement d'agir de concert avec des forces britanniques pour detruire l'Union et former une alliance entre la Grande-Bretagne et les États de l'Est. Le congrès a ordonné l'impression de ce message à 5000 exemplaires.

negen dagen, een speciaal verlof ten dien einde te geven. Er bestaat geen voorbeeld van eene zoodanige nieuwigheid. De steenkolen-schepen zijn zelfs aan de pressing onderhevig geweest. Men heeft, op 400 van deze vaartuigen, 700 zeelieden geligt. Er heerscht eene algemeene neerslagtigheid. In de binnenlandsche provintien zijn de gemoederen steeds meer en meer aan het gisten. Vele oude voorstanders van den oorlog zijn tot de partij der vrienden van den vrede overgegaan. Alle de eigenaren der kolen-mijnen, de werklieden, die dezelve uitgraven, en de zeevarenden, die de kolen overvoeren, moeten onder de laatsten gerekend worden, en men weet, dat dezelve eene geduchte menigte uitmaken. De werven zijn opgevuld met oorlogschepen en transport-vaartuigen, welke in gereedheid gebragt worden. Volgens de loopende volks-geruchten zouden zij bestemd zijn voor eene expeditie in Amerika.

,, De fabrijkeurs zijn bij aanhoudenheid bezig met hunne werklieden af te danken; een nieuw ongeval vermeerderdt de algemeene ellende. De regten op het timmerhout zijn zoo hoog, dat men in Engeland geene koopvaardijschepen meer bouwt, en dat men werven in de volkplantingen aanlegt: van daar dat vele timmerlieden en andere tot den scheepbouw gebruikt wordende werklieden thans zonder bezigheid zijn.

,, Er zijn hevige onlusten te Buckleij-Armes uitgebarsten. Meer dan 3000 ambachtslieden zijn bij een gekomen. Het huis van een rijk inwoner is geplunderd en het huisraad aan stukken geslagen geworden. De huizen en kantoren van de heeren *Bentley* en compagnie hebben veel geleden.

,, Te Huddersfield is er een zoodanig oproer ontstaan, dat men genoodzaakt is geweest, de linie troepen te ontbieden. De muitelingen hebben wederstand geboden; twee man zijn gedood, en vele anderen zwaar gekwetst.

,, Deze algemeene muitzucht baarde te Londen veel ongerustheid.

PARYS, *den* 30 *April.*

Er woont, in de gemeente van Lattarico, een dorp in Kalabrie, eene vrouw van 110 jaar oud, *Lorenza Parise* genaamd; zij heeft een' zoon van tachtig jaar, die een groot aantal kinderen heeft; zij heeft nog nimmer eenige ziekte doorgestaan, altijd matig geleefd, en gedurende haren geheelen leeftijd eene groote gerustheid van geest behouden; zij voedt zich gewoonlijk met eenige eijeren en een weinig soep.

BUITENLANDSCHE BERIGTEN.

ENGELAND.

LONDEN *den* 28 *April.*

De Heer *Maddison*, heeft eene boodschap aan het Congres gezonden, waarin hij Groot-Brittanje beschuldigt, door middel van zijne Ministers, eenen geheimen agent gebruikt te hebben, om verdeeldheid te stooken, en intrigués der kwalijk gezinden te bevorderen, met het oogmerk, om weerstand tegen de wetten te bevorderen, en eindelijk met de magt van Engeland medetewerken tot vernietiging der Unie, en tot het daar stellen van eene alliantie tusschen Engeland en de Oostelijke Staten. Het congres heeft bevolen, dat er 5000 exemplaren van deze boodschap gedrukt zullen worden.

DANEMARK.

COPENHAGUE, *le* 17 *Avril.*

Une ordonnance royale du 31 Mars défend l'expédition par mer d'un port en autre dans les états du Roi de Danemarck, de toutes marchandises fabriquées d'origine anglaise, ainsi que des denrées coloniales specifiées dans l'ordonnances du 27 Octobre 1810.

Du 21.

Suivant les nouvelles de mer, on doit déjà avoir vû 8 vaisseaux de guerre ennemis à l'entrée du Belt. Cependant les lettres de Corsœr d'avant-hier n'en font aucune mention.

PRUSSE.

DES FRONTIÈRES, 22 *Avril.*

On mande de Burg près de Magdenburg, que le passage des troupes y continue toujours; il y a passé sur tout beaucoup de voitures. Il passa ici il y a huit jours les lanciers polonais, ensuite le 5, 8 et 9 Regiment d'hussards, après le 3 regiment portugais fort de plus de 1500 hommes; un corps de Wurtenbergeois de 780 hommes, et differentes divisions parreilles de troupes françaises fort de 660 hommes et differentes parties d'autres regiments. Il a aussi passé ici dans le même tems 68 caissons à poudre attelés de six chevaux, et plus de 200 chariots d'amunition qui étaient dirigés sur Berlin: presque toutes les troupes passent ici la nuit.

ORANIENBOURG, *le* 17 *Avril.*

Hier, S. M. le roi de Prusse ayant su l'arrivée de la 1ere brigade de la 3e division du 2e corps de la grande armée à Nauens, envoya de Berlin un officier de ses gardes pour témoigner au général *Belliard*, commandant la division, le desir qu'il auraît de voir le lendemain (et sans déranger leur marche) les deux régimens qui composent cette brigade. Le général s'empressa de faire proposer à S. M. le point, sur la route, le plus rapproche de Berlin. S. M. s'y rendit de grand matin, malgé la neige et le mauvais tems. Elle était accompagnée du prince héréditaire.

La difficulté du terrein n'a point empêché le 3e régiment de Croates et le 4e suisse d'exécuter plusieurs manoevres dont S. M. a paru très-satisfaite; elle a aussi admiré la beauté des hommes et leur tenue, et elle a fait plusieurs questions sur les Croates.

La revue finie, le roi de Prusse est parti pour retourner à Berlin, et la première brigade a continué sa route.

SAXE.

DRESDE, *le* 3 *Mai.*

Le regiment Saxon d'Uhlans du Prince Clement se trouvait suivant une annonce inserée dans la gazette de Leipzig le 6 Avril à Willeslagen près de Lissa.

La foire qui devait avoir lieu, ici le 27 Avril a été surcoyée par publication jusqu'au 11 Mai à cause du passage frequent des troupes. C'est pour la même raison que les foires a Kottbus, a Schlieben &c. ont eté renvoyee jusqu à nouvel ordre.

La promesse faite par l'état major français que la ville de Leipzig serait exemptee pendant la foire de tout logement de troupe a eté exactement remplie et les opérations de la foire vont leur traint. Il est vrai qu'il

DENEMARKEN.

KOPPENHAGEN, *den* 17 *April.*

Eene koninklijke ordonnantie, van den 31sten maart, verbiedt den uitvoer ter zee, van de eene plaats naar de andere, in de staten van den Koning van Denemarken, van alle koopwaren, oorspronkelijk in Engeland gefabriceerd, gelijk mede van koloniale waren, bij de ordonnantie van den 27sten october 1810 gespecificeerd.

Van den 21.

Volgens de zeetijdingen, heeft men reeds 8 vijandelijke oorlogschepen bij den ingang van de Belt gezien. Nogtans maken de brieven van Korsoer van eergister niet de minste melding er van

PRUISSEN.

VAN DE GRENZEN, *den* 22 *April.*

Men meldt uit Burg bij Maagdenburg, dat de doormarsch van troupen aldaar nog bestendig voortduurt; bijzonder passeerde daar veel voerwezen. Acht dagen geleden trokken de Poolsche Lanciers, vervolgens het 5e, 8e en 9 regiment Husaren, daarna het 3e Portugeessche regiment meer dan 1500 man sterk, een korps Wurtembergers van 780 man, en onderscheidene afzonderlijke afdeelingen, en gisteren weder een battaillon Franschen, 660 man sterk en verscheidene gedeelten van andere regimenten, hierdoor. Ook zijn hier, ten zelfden tijde, 68 kruidwagens met zes paarden bespannen en over de 200 andere ammunitiewagens hier door naar Berlijn gepasseerd. Meest alle troupen houden hier hun nachtverblijf.

ORANJEBURG, *den* 17 *April.*

Gister heeft Z. M. de Koning van Pruissen, ondertigt zijnde, dat de eerste brigade van de 3de divisie van het tweede korps van het groot leger te Nauens was aangekomen, een' officier van zijne garden gezonden, ten einde aan den generaal *Belliard*, kommandant der divisie, zijn verlangen te kennen te geven, om, zonder derzelver marschen te vertragen, des anderen daags, de twee regimenten, die deze brigade uitmaakten, te zien. De generaal haaste zich, Z. M. eene plaats, op den weg, het digst bij Berlijn gelegen, te doen voorslaan. Z. M. begaf zich in weerwil van de sneeuw en het slechte weder, zeer vroeg derwaarts. Hij was door den kroon prins verzeld.

De moeijelijkheid van den weg heeft het 3de regiment Kroaten en het 4de regiment Zwitsers niet belet, onderscheiden manoeuvres uit te voeren, waar over Z. M. zeer voldaan scheen; hij heeft de schoonheid der manschap en hunne houding bewonderd, en onderscheiden vragen omtrent de Kroaten gedaan.

De revue afgeloopen zijnde, is de Koning van Pruissen vertrokken, ten einde naar Berlijn terug te keeren, en de eerste brigade heeft derzelver marsch vervolgd.

SAKSEN.

DRESDEN, *den* 3 *Mai.*

Het Saksische Uhlanen regiment Prins Clemens, bevond zich volgens eene bekendmaking in de *Leipsicher Zeitung*, den 6 April te Willeslawo bij Lissa.

De op den 27 April hier invallende jaarmarkt, werd bij openbare bekendmaking, wegens den talrijken doormarsch, tot den 11 mei uitgesteld. Om dezelfde reden werden de jaarmarkten te Kottbus, Schlieben enz. tot nader aankondiging uitgesteld.

De door den Franschen generaalstaf gedane belofte, dat de stad Leipzig, gedurende de misse van alle inkwartiering bevrijd zou zijn, is stiptelijk nagekomen, en de bezigheden der misse gaan ongestoord hunnen

n'il a pas beaucoup à faire; il y a cependant quelques marchands suifs et grecs d'arrivés. On a fait quelques ventes en cuir et mausseline, comme aussi en coton, mais le tout s'est fait par nécessité. On a parcontre beaucoup recherché les broderiès de Lion et de Paris les, habits de parade et de gala. Le commerce de livres est dans une stagnation parfaite.

W U R T E M B E R G

KARLSRUHE, *le 26 Avril.*

Il est arrivé à Frankfort le 18 de ce mois, les dépôts de six regiments de caval rie française, le 20 un escadron de chasseurs et un de granadiers à cheval, le 22 encore des depôts de rigements de cavalerie et un trein de soldats et le 24 – 1600 hommes d'infanterie polonaise.

S U I S S E.

KEMPTEN, *le 22 Avril.*

Nous eumes le 17 écoulé un jour dans lequel le changement du temps mit les complexions les plus robustes à l'épreuve. Nous eumes le matin une pluie douce, ver le midi l'air seclairait, et il y eut une chaleur, qui approchait de la chaleur d'Eté. Nous eumes l'après midi deux arages qui se suiverent, accompagnés d'un ouragan violent et de pluie; qui fut remplacé vers les quatre heures par de la neige, la nuit suivante nous eûmes une sorte grelée, de sorte qu'aujourd'hui même la n'est pas neige encore fondue sur les toits.

A U T R I C H E.

VIENNE, *le 18 Avril.*

La santé de S. M. l'Empereur est parfaitement rétablie.

Toutes les troupes qui se trouvaient dispersées dans les garnisons et sur differens points de l'empire d'Autriche, étant actuellement concentrées, le gouvernement s'occupe d'établir des magasins et de fournir des subsistances. Il a conclu, avec le gouvernement bavarois, un traité, en vertu duquel la Bavière livrera à Vienne une quantité de bêtes-à-cornes proportionnée aux besoins des troupes qui sont en Gallicie.

Du 19.

Les couriers que nous voyons journellement arriver, partir ou passer, donnent lieu à des conjectures sans fin; mais l'on ne sait rien de positif relativement à ce signe de l'activité des différens cabinets; dernièrement trois couriers français sont arrivés ici; le 14 un autre est parti pour Pétersbourg; plusieurs ont été expédiés d'ici à Paris, et plusieurs dans les différentes provinces de la monarchie autrichienne; enfin on assure qu'un officier de l'état-major est parti, le 16, pour la Transylvanie avec ordre de renforcer le cordon de six régimens de ligne.

La ville de Szistowa, petite place de la Valachie, dans le voisinage de Bucharest, connue par le congrès qui s'y est tenu en 1791, pour la pacification entre l'Empereur d'Allemagne et les Turcs, vient d'être brulée. On ne donne aucun détail sur cet événement.

gang. Wel is waar; er is niet veel te doen; nogtans zijn er eenige Joodsche en Grieksche Kooplieden aangekomen. In leder en neteldoeken, als ook in boemwol heeft men eenigen handel gedaan; doch alles slechts uit nooddruft. Sterk zijn daarentegen gezocht de Lijonesche en Parijssche borduursels statierokken en galaklederen. De boekhandel staat geheel stil.

W U R T E M B E R G.

KARLSRUHE, *den 26 April.*

Den 18 dezer zijn de depots van zes Fransche kavallerie regimenten, den 20 een eskadron jagers en een eskadron grenadiers te paard der garde, den 22 weder depots van kavallerie regimenten en treinsoldaten, en den 24 dezer, 1600 man Poolsche infanterie te Frankfort aangekomen.

Z W I T S E R L A N D.

KEMPTEN, *den 22 April.*

Den 17 l.l. hadden wij eenen dag, op welken de afwisseling van het weder zelfs de sterkste ligchaamsgestellen op de proef stelde. Des morgens hadden wij een warmen malschen regen; op den middag klaarde de lucht op, en wij kregen eene warmte, welke aan zomerhitte grensde. Na den middag hadden wij twee, op elkander volgende onweders, met hevigen storm en regens, die tegen vier uren door sneeuw vervangen werd, en des nachts kregen wij een sterke vorst, zoo dat tot heden toe de sneeuw op de daken nog niet gesmolten is.

O O S T E N R IJ K.

WEENEN, *den 18 April.*

De gezondheid van Z. M. den Keizer is volkomen hersteid.

Alle de troepen, die zich in de garnizoenen en op onderscheiden punten van Oostenrijk bevonden, thans bijeen getrokken zijnde, houdt zich het gouvernement bezig met de oprigting van magazijnen en de bezorging van levensmiddelen. Hetzelve heeft met het beijersch gouvernement een traktaat gesloten, overeenkomstig hetwelk Beijeren, te Weenen, een aantal hoornbeesten zal leveren, geëvenredigd aan de benoodigdheid der troepen, die in Galicie zijn.

Van den 19.

De couriers die wij dagelijks zien aankomen, vertrekken of doorrijden, geven stof tot oneindige gissingen; doch men weet niets stelligs, betrekkelijk dit bewijs van werkzaamheid van de onderscheiden kabinetten; onlangs zijn drie fransche couriers alhier aangekomen; den 14den vertrok een andere naar Petersburg; verscheiden zijn van hier naar Parijs gezonden, en vele naar de onderscheiden Provintien van de Oostenrijksche monarchie; eindelijk men verzekert, dat een staf-officier den 16 naar Zevenbergen is vertrokken, met bevel, het kordon met zes regimenten van linie te versterken.

De stad Szistowa, een klein plaatsje in Wallachije, in de nabuurschap van Bucharest, bekend door het congres, dat aldaar in 1791 is gehouden, tot bevrediging van den duitschen Keizer met de Turken, is verbrand. Men meldt niet de minste bijzonderheden wegens dit voorval.

TE ARNHEM ter Boekdrukkerij van J. H. MOELEMAN 1812.